



Prot. 386142

Bozen / Bolzano, 20.07.2016

Bearbeitet von / redatto da:
Tel. 0471-411800
uvp@provinz.bz.it

EINSCHREIBEBRIEF RA

Brennerei Pircher AG
Boznerstr. 17
39011 LanaGemeinde Lana
Maria-Hilfstr. 5
39011 LanaZur Kenntnis
(email)Amt für Luft und Lärm
Amt für Gewässerschutz
Amt für Abfallwirtschaft
Labor für Wasseranalysen
Labor für physikalische Chemie**Änderung der Integrierten
Umweltgenehmigung der PIRCHER
BRENNEREI AG – Reduzierung der
jährlichen Abwasseranalysen**

Am 1. April 2016 hat der Betreiber der Firma Pircher Brennerei AG die Mitteilung und das Ansuchen um Änderung der Integrierten Umweltgenehmigung betreffend Reduzierung der Abwasseranalysen von 6 auf 4 an die Landesagentur für Umwelt gestellt.

Aufgrund des saisonalen Betriebes ist es nicht möglich die in der Genehmigung vorgesehene Zahl der Analysen durchzuführen.

Am 29. Juni 2016 hat die Dienststellenkonferenz im Umweltbereich gemäß Art. 5 des Landesgesetzes vom 5. April 2007 Nr.2 die Integrierte Umweltgenehmigung vom 30. Juli 2015, Prot.Nr. 438662 wie folgt geändert:

Anhang B - Abwasser

*Inspektionspunkt I1 – Ableitung der
Schlempenbehandlung A1**Periodizität: 4 Mal im Jahr***Modifica dell'autorizzazione integrata
ambientale della PIRCHER BRENNEREI -
riduzione delle analisi annuali delle acque
reflue**

In data 1° aprile 2016 il gestore della ditta Pircher Brennerei Spa ha presentato all'Agenzia per l'ambiente la comunicazione e la domanda di modifica dell'autorizzazione integrata ambientale relativa alla riduzione delle analisi annuali delle acque reflue da 6 a 4.

In base alla attività stagionale non è possibile eseguire la quantità delle analisi previste nell'autorizzazione.

In data 29 giugno 2016 la Conferenza di servizi in materia ambientale ai sensi dell'art. 5 della legge provinciale del 5 aprile 2007 n. 2 ha modificato l'autorizzazione integrata ambientale del 30 luglio 2015, n.prot. 438662 come segue:

Allegato B – acque reflue

*Punto di ispezione I1 – Scarico trattamento
delle borlande A1**Periodicità 4 volte all'anno*



Die von diesem Verwaltungsakt nicht geänderten Vorschriften der Integrierten Umweltgenehmigung vom 30. Juli 2015 Prot.Nr. 438662 bleiben aufrecht.

Gegen die gegenständliche Verwaltungsmaßnahme kann Beschwerde bei der Landesregierung innerhalb von dreißig Tagen oder beim Verwaltungsgericht innerhalb von sechzig Tagen ab dem Tag der Zustellung desselben Aktes, oder der Mitteilung des Aktes im Verwaltungsweg eingereicht werden.

Der stellvertretende Vorsitzende der Dienststellenkonferenz für den Umweltbereich

Paul Gänsbacher

Restano confermate le prescrizioni dell'autorizzazione integrata ambientale del 30 luglio 2015 n. prot. 438662 non modificate dal presente provvedimento.

Contro il presente provvedimento è ammesso ricorso alla Giunta provinciale nel termine di trenta giorni o al Tribunale Amministrativo Regionale entro sessanta giorni dalla data della notificazione o comunicazione in via amministrativa dello stesso.

Il sostituto del Presidente della Conferenza di servizi in materia ambientale

Anhang B – Allegato B ¹

Abwasser - acque reflue

Nr.	Inspektionspunkt Punto d'ispezione	Periodizität Periodicità	Messparameter Parametri di misurazione	Einheit Unità di misura
11	A1.- Ableitung der Schlempenbehandlung Scarico trattamento delle borlande	4 Mal im Jahr 4 volte all'anno	<u>3 h Mischprobe:</u> pH, gesamte Schwebestoffe, CSB, BSB ₅ , P Gesamt, N Gesamt <u>campione medio di 3 h:</u> pH, sostanze sospese totali, COD, BOD ₅ , P totale, N totale	mg/L
12	A2.- Ableitung der Kühlwässer von der Brennerei und vom Kühlturm Scarico delle acque di raffreddamento dalla distilleria e dalla torre di raffreddamento	1 mal im Jahr 1 volta all'anno	Temperatur <u>3h Mischprobe:</u> , CSB, pH, gesamte Schwebestoffe, Gesamtposphor, Gesamtstickstoff Temperatura <u>campione medio di 3h:</u> COD, pH, solidi sospesi totali, P totale, N totale	mg/L

¹ Geändert mit Verwaltungsakt vom 20.07.2016 Prot.Nr. 396142
Modificato con provvedimento del 20.07.2016 n.prot. 396142

